# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH)



в соответствии с Регламентом ЕС 2020/878

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433

8.1 30 . 2025 . 30 . 2025 .

### РАЗДЕЛ 1: Идентификация химической продукции и сведения о производителе или поставщике

1.1 Идентификатор продукта

Торговая марка/наименование

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433

TopOil BioWeatherProtectX

Basis DEL

UFI: PEKQ-70MX-M004-8P39

1.2 Идентифицированные применения вещества или смеси и применения, которые не рекомендуются

paint and/or paint-related material

Важные идентифицированные применения

1.3 Детальная информация о поставщике, который предоставляет паспорт безопасности

Поставщик

Berger-Zobel GmbH Coating Systems Mavbachstr. 2

Maybachstr. 2 : +49 6359 8005-0

67269 Grünstadt : info@berger-zobel.de

Deutschland - : www.berger-zobel.de

Справочно-информационный отдел

( Sicherheitsdaten@berger-zobel.de

1.4 Экстренный номер телефона

+49 700 24112112

24

### РАЗДЕЛ 2: Идентификация опасности (опасностей)

2.1 Определение класса вещества или смеси

Классификация в соответствии с Регламентом (EC) № 1272/2008 [CLP]

( ) 1272/2008 [CLP].

2.2 Элементы маркировки

Маркировка согласно Регламенту (EC) № 1272/2008 [CLP]

Пиктограммы, указывающие на опасность

Сигнальное слово

Указания на опасность

Указания по технике безопасности

Определяющие опасность компоненты для маркировки

Дополнительные признаки опасности

EUH208 Phthalsäureanhydrid, Pin-2(3)-ene.

EUH210

2.3 Прочие опасности

PBT/vPvB REACH, XIII.

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH)



в соответствии с Регламентом ЕС 2020/878

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433

8.1 30 . 2025 . 30 . 2025 .

# РАЗДЕЛ 3: Состав (информация о компонентах).

#### 3.2 Смеси

#### Описание

Öle/Wachse, lösemittelreich, entaromatisiert

#### Опасные компоненты

CAS-№ EC-№ Индекс №.	Название вещества Номер REACH Классификация в соответствии с Регламентом (EC) № 1272/2008 [CLP]	массовая доля
246538-78-3 920-901-0 -	Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics 01-2119456810-40-XXXX 1 H304 / EUH066 ATE ( ): > 3,16 mL/kg	15,0 < 20,0
918-167-1	Kohlenwasserstoffe, C11-C12, Iso-Alkane, <2% Aromaten 01-2119472146-39-XXXX 3 H226 / 1 H304	10,0 < 12,5
34590-94-8 252-104-2	(2-methoxymethylethoxy)propanol 01-2119450011-60-XXXX ( )	3,00 < 5,00
64742-48-9 265-150-3 649-327-00-6	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics 01-2119463258-33-XXXX  3 H226 / 1 H304 / 3 H336 / EUH066	3,00 < 5,00
85-44-9 201-607-5 607-009-00-4	Phthalsäureanhydrid 01-2119457017-41-XXXX	0,200 < 0,250
80-56-8 201-291-9 -	Pin-2(3)-ene 01-2119519223-49-XXXX  3 H226 / 4 H302 / 1 H304 /  . 2 H315 / 1B H317 / 1 H410  ATE ( ): > 2 000 /  ATE ( ): > 500 /	0,100 < 0,150

Общие замечания

H- EUH- . 16.

Регламент (ЕС) № 648/2004 в отношении детергентов

< 5%

## РАЗДЕЛ 4: Меры первой помощи

4.1	Описание мер	по	оказанию	первой	помощи
<del>4</del> . I	Описание мер	110	оказапию	первои	помощ

Общие указания

, При вдыхании

После контакта с кожей

,

После попадания в глаза . , ,

После проглатывания

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH) в соответствии с Регламентом EC 2020/878

**Z**]<sup>®</sup> ZOBEL Coating Systems

KG9	3-0000-0AD 8.1	[Z] DecoTec® 5433 30 . 2025 .	30	. 2025
		ека, оказывающего первую помощь		
		:		
4.2	наиоолее важные с Симптомы:	симптомы и эффекты как острые, так и замедленные		
	OFFINITIONISI.			
4.3	Указания по оказан	ию незамедлительной врачебной помощи или специальному лечени	1Ю	
	,	,		
PA	ЗДЕЛ 5: Меры и с	редства обеспечения пожаровзрывобезопасности		
5.1	Огнетушащее веще	ства		
	Подходящие средс	ства пожаротушения		
	Нополуоляцию опо	, (CO2), , ,( )		
	пеподходящие сре	дства пожаротушения		
5.2	Особые опасности	, исходящие от вещества или смеси		
		·		
5.3	Указания по пожар	отушению		
		·	,	
	ЗДЕЛ 6: Меры по і следствий	предотвращению и ликвидации аварийных и чрезвычайных	ситуаций и их	
6.1	Меры индивидуаль	ьной безопасности, средства защиты и порядок действий в аварийно	ой ситуации	
6.2	Мероприятия по за	щите окружающей среды		
0.2	шероприятия по за	. ,		
6.2	Mararitus			
6.3	Методы и материал Для сдерживания	пы удерживания и очистки		
	для одорживания	( . ,	,	
	) ( . 13).			
	Для чистки			
C 4	C	,		
6.4	Ссылка на другие р	оазделы 7		
		: c . 8 13		
	•	13		
	ЗДЕЛ 7: Правила з ботах	хранения химической продукции и обращения с ней при погр	узочно-разгрузо	чных
7.1	Меры предосторож	кности для обеспечения безопасного обращения		
	Указания по безопа	зсному обращению		
			8.	
	_			
	Рекомендации по о	общей промышленной гигиене		
7.2	Условия для безоп	асного хранения с учетом несовместимости		
	Требования к склад	дским помещениям и емкостям		

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH) в соответствии с Регламентом EC 2020/878



KG93-0000-0AD

[Z] DecoTec® 5433

8.1 30 . 2025 .

30 . 2025 .

Указания по совместному хранению

Класс хранения

LGK10 -

Дополнительные сведения по условиям хранения

5 °C 25 °C.

7.3 Специфические виды конечного использования

# РАЗДЕЛ 8: Средства контроля за опасным воздействием и средства индивидуальной защиты

8.1 Подлежащие контролю параметры

Предельные значения на рабочем месте

Биологические предельные значения

#### DNEL рабочий

CAS-№	Название вещества	DNEL тип	DNEL Значение
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	- ,	308 / 3
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	- ,	283 /
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	- ,	1,9 / 3
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	0 - ,	1 066,67 / 3
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	- ,	837,5 / 3
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	49,4 / 3
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	14 /
80-56-8	Pin-2(3)-ene	- ,	3,8 / 3
80-56-8	Pin-2(3)-ene	- ,	0,542 /

## DNEL Потребитель

CAS-№	Название вещества	DNEL тип	DNEL Значение
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	- ,	37,2 / 3
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	- ,	121 /
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	- ,	36 /
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	- ,	0,41 / 3
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	O - ,	1 152
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	- ,	178,57 / 3
64742-48-9	Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics	O - ,	640 / 3

# **[Z**]<sup>®</sup> **ZOBEL** Coating Systems

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH) в соответствии с Регламентом ЕС 2020/878

KG93-0000-0AD

3-0000-0AD 8.1	[Z] DecoTec® 5433 30 . 2025 .		30	. 2025
0.1	00 . 2020 .			. 2020
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	8,7 / 3	

85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	8,7 / 3
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	5 /
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	- ,	5 /
80-56-8	Pin-2(3)-ene	- ,	0,674 / 3
80-56-8	Pin-2(3)-ene	- ,	0,225 /
80-56-8	Pin-2(3)-ene	- ,	0,225 /

#### **PNEC**

CAS-№	Название вещества	PNEC тип	PNEC Значение
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	,	190 mg/L
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	,	1,9 mg/L
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol		4 168 mg/L
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	,	70,2 mg/kg sediment dw
34590-94-8	(2-methoxymethylethoxy)propanol	,	7,02 mg/kg sediment dw
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	,	5,6 mg/L
85-44-9	Phthalsäureanhydrid		0,1 mg/L
85-44-9	Phthalsäureanhydrid		10 mg/L
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	,	3,8 mg/kg sediment dw
85-44-9	Phthalsäureanhydrid	,	0,38 mg/kg sediment dw
80-56-8	Pin-2(3)-ene	,	3,03 µg/L
80-56-8	Pin-2(3)-ene	,	0,061 μg/L
80-56-8	Pin-2(3)-ene		0,2 mg/L
80-56-8	Pin-2(3)-ene	,	157 μg/kg sediment dw
80-56-8	Pin-2(3)-ene	,	15,7 µg/kg sediment dw

### 8.2 Средства контроля за опасным воздействием

Индивидуальные средства защиты

Защита органов дыхания

Защита рук

: EN ISO 374

Защита кожи

Защита глаз/лица

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH)



в соответствии с Регламентом ЕС 2020/878

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433

8.1 30 . 2025 . 30 . 2025 .

: EN 166

Защита тела

Ограничение и контроль вредного воздействия на окружающую среду

### РАЗДЕЛ 9: Физико-химические свойства

#### 9.1 Данные об основных физических и химических свойствах

pH- 20 °C /

25 °C 
: Hydrocarbons, C9-C11, n-alkanes, isoalkanes, cyclics, <2% aromatics 62 °C

: Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics

20°C 14 %

20°C

: (2-methoxymethylethoxy)propanol

20°C 264,893 mbar

20 °C 0.90 kg/l 20°C

n- / . 12

0,6 %

°C > 200 °C

: Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics

20 °C 80 mm<sup>2</sup>/s

#### 9.2 Дополнительная информация

C 63.8 % 35.7 % 0 %

### РАЗДЕЛ 10: Стабильность и реакционная способность

- 10.1 Реакционная способность
- 10.2 Химическая стабильность

: . 7.

- 10.3 Возможность опасных реакций
- 10.4 Недопустимые условия

### порт базопасности

KG93-0000-0AD

8.1

# **ZOBEL** ng Systems

30

2025 .

lachopi descriachociu	
з соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH)	Coati
з соответствии с Регламентом ЕС 2020/878	

30

2025

10.5 Несовместимые материалы

10.6 Опасные продукты разложения

5.

# РАЗДЕЛ 11: Информация о токсичности

11.1 Информация о классах опасности, как определено в Регламенте (ЕС) № 1272/2008

[Z] DecoTec® 5433

Острая токсичность

Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics LD50: > 3,16 mL/kgPin-2(3)-ene ): > 2 000 / LD50:

LD50 cut-off ( ): > 500 /

Разъедающее/раздражающее воздействие на кожу

Тяжелое повреждение/раздражение глаз

Опасность сенсибилизации дыхательных путей/кожи

Обобщенная оценка CMR свойств

Специфическая токсичность для отдельного органа-мишени при однократном воздействии

Специфическая токсичность для отдельного органа-мишени при неоднократном воздействии

Опасность при вдыхании

Практический опыт/человеческий опыт

11.2 Информация о других опасностях

Эндокринные разрушающие свойства

# РАЗДЕЛ 12: Информация о воздействии на окружающую среду

#### 12.1 Токсичность

Острая (краткосрочная) токсичность для водных беспозвоночных Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics

LL50: > 1 000 mg/L (96 h) NOELR: 1 000 mg/L (96 h)

Pin-2(3)-ene

EC50 0,475 mg/L (48 h)

# **Z ZOBEL**Coating Systems

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH)

в соответствии с Регламентом ЕС 2020/878

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433

8.1 30 . 2025 . 30 . 2025 .

Острая (краткосрочная) токсичность для водорослей и цианобактерий

Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics

EL50: > 1 000 mg/L (72 h) NOELR: 1 000 mg/L (72 h)

Острая (краткосрочная) токсичность для рыб

LL50: > 1 000 mg/L (96 h)

Хроническая (долговременная) токсичность для водных беспозвоночных

NOELR: (Daphnia magna ( )): 1 mg/L (21 d)

Хроническая (долгосрочная) токсичность для рыб

(Oncorhynchus mykiss (P )):

12.2 Стойкость и разлагаемость

(2-methoxymethylethoxy)propanol

= 75 % (28 d) = 93 % (13 d)

Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics

= 31,3 % (28 d)

12.3 Биоаккумулятивный потенциал

(2-methoxymethylethoxy)propanol

n- / = 1,01

Phthalsäureanhydrid

n- / = 1,6

n- / = 0,35 ((2-methoxymethylethoxy)propanol)

n- / = 4,42 (Pin-2(3)-ene)

n- / >= 1,99 (Hydrocarbons, C11-C13, isoalkanes, <2% aromatics)

n- / = 1,43 (Phthalsäureanhydrid)

12.4 Мобильность в почве

**-**

12.5 Результаты оценки отнесения вещества к РВТ и vPvB

PBT/vPvB REACH, XIII.

12.6 Эндокринные разрушающие свойства

,

12.7 Другие вредные воздействия

РАЗДЕЛ 13: Рекомендации по удалению отходов (остатков)

13.1 Технология обработки отходов

Утилизация продукта/упаковки

2008/98/EC.

Коды отходов/обозначения отходов в соответствии с EWC/AVV

080111\* -

2008/98/EC ( ).

Другие рекомендации по утилизации

РАЗДЕЛ 14: Информация при перевозках (транспортировании)

14.1 Номер ООН или идентификационный номер

14.2 Общепринятое обозначение ООН для транспортировки

C 8/10 RU (ru\_RU)

# **Z** sobel

Coating Systems

	•						
B CC	ответ	ствии	с Регл	амент	(EC) No	2 1907/2006	(REACH)
в со	ответс	твии с	Реглам	ентом Е	C 2020/	878	

KG9	3-0000-0AD	[Z] DecoTec® 5433		
	8.1	30 . 2025 .	30	. 2025
	Сухопутный трансп	юрт (ADR/RID)		
	Морской транспорт	r (IMDG)		
	Воздушный трансп	орт (ICAO-TI / IATA-DGR)		
1/1 3	Классы транспортн			
17.5	плассы гранспорт	IDIA PRICADE		
14.4	Группа упаковки			
14.5	Опасности для окр	ужающей среды		
		(ADR/RID)		
116		(IMDG)		
14.0	Осооые меры пред	осторожности для пользователя		
	,	,	, ,	
		: 6 - 8		
14.7	Морской транспорт	г оптом с использованием инструментов IMO		
148	Дополнительные д	SHHLIQ		•
14.0				
	Сухопутный трансп	וסףו (אטאיאוט)		
	Морской транспорт	r (IMDG)		
	Воздушный трансп	орт (ICAO-TI / IATA-DGR)		
-				
PA	здел 15: информ	ация о национальном и международном законодательстве		
15.1	-	зопасности, охране здоровья и окружающей среды/специфические	законодательные	
	-	сительно вещества или смеси		
	Предписания ЕС			
		ничения по применению		
	Регламент (ЕС) № 1	I907/2006 (REACH), Приложение XVII (ограничения)		
		REACH, XVII, : 03, 40		
	Указания по ограни	ичению работ с опасными веществами	00/05/55	_
			92/85/EEC	,
		,		
	_	(94/33/E ) , ,		
	Директива 2010/75/	EC о промышленных выбросах [Industrial Emissions Directive]		

15.2 Оценка безопасности веществ

Национальные предписания

: 326 g/l

Категории опасности / Поименно указанные опасные вещества

# РАЗДЕЛ 16: Дополнительная информация

Список описаний видов опасного воздействия и/или предостережений, имеющих отношение к делу, из разделов 2-15

Директива 2012/18/ЕС по управлению рисками тяжелых аварий с опасными веществами [Seveso-III-Directive]

2012/18/EU.

!

# **Z** sober Coating Systems

# в соответствии с Регламент (EC) № 1907/2006 (REACH) в соответствии с Регламентом EC 2020/878

KG93-0000-0AD [Z] DecoTec® 5433 . 2025 30 2025 . 8.1 30 H226 H302 H304 H315 H317 H318 H334 ). H335 H336 H400 H410 EUH066 Классификация смесей и использованный метод оценки согласно Регламенту (EC) 1272/2008 [CLP]

Важные ссылки на литературу и источники данных

#### Сокращения и акронимы

AGW: BGW: CAS: CLP:

DIN: Deutsches Institut für Normung / Norm des Deutschen Instituts für Normung (German Institute for Standardization / German industrial standard)

DNEL: EAKV: EC: EC: EN:

EC/ : IATA-DGR:

IBC Code: ICAO-TI:

IMDG Code: : LC: LD:

MARPOL:

PBT: PNEC: :

REACH: : United Nations

VOC: vPvB:

Указания по изменению

C 10/10 RU (ru\_RU)